



LANGLEY

兰利控股有限公司  
中期财务报告

截至

6月30日

2018年

5 个业务单元

逾 80 家子公司

超过 4,300

名员工



# 目录

公司信息 .....	4
重要数据概览 .....	5
主席总评 .....	6
综合收益表 .....	8
综合财务状况表 .....	9
留存收益对账调节表 .....	10



兰利赛艇角斗士号参与2018年TP52 SuperSeries Zadar皇家杯赛事，6月20日-24日，克罗地亚。最高水平的竞技航行非常符合兰利的商业文化，代表了该领域最好的技术，吸引了高素质人才，并以最高的诚信标准进行竞赛。

# 公司信息

截至2018年6月30日

董事: A J Langley – Chairman  
B J Langley  
B A Watson

---

秘书: B A Watson

---

注册办公所在地: Enterprise Way  
Retford  
Nottinghamshire  
DN22 7HH  
England

---

英格兰注册号码: 01321615

---

审计师: Nexia Smith & Williamson  
Chartered Accountants  
Statutory Auditor  
Portwall Place  
Bristol  
BS1 6NA  
England

---

主要往来银行: Barclays Bank plc  
PO Box 3333  
Snowhill Queensway  
Birmingham  
B4 6GN  
England

Deutsche Bank AG  
Adolphsplatz 7  
20457 Hamburg  
Germany

Commerzbank AG  
Sand 5-7  
21073 Hamburg  
Germany

---

# 重要数据概览

截至2018年6月30日

	2017年度 截至12月31日 千欧元	2018年度中期 截至6月30日 千欧元	预计2018年度 截至12月31日 千欧元
收入	903,529	398,224	921,982
营业利润	110,274	42,512	100,303
税前利润	111,808	43,530	102,215
净资产	647,350	678,813	723,022
现金净额	323,036	350,350	391,989
存量订单	275,841	314,055	274,293
	No.	No.	No.
员工人数	4,332	4,286	4,347

本报告依据IFRS国际财务报告准则编制

## “表现符合预期”

6个月税前利润: 4,350万欧元

# 主席总评

2018年度中期，截至6月30日

截至2018年6月30日的六个月里，集团录得税前利润4,350万欧元，营业收入达到3.982亿欧元。去年同期收入略高，税前利润录得4,570万欧元。截至年中净资产增加至6.788亿欧元（2017年6月：6.063亿欧元）。期内无股东分红。集团保持无负债运营，截至6月30日，合并现金余额为3.504亿欧元（2017年6月：2.973亿欧元）。

集团在2018年前六个月的业绩符合预期，总体而言令人满意。截至12月31日的年度综合预测显示，税前综合利润预计达到1.022亿欧元，营收将达到9.22亿欧元。

截至6月的运营利润包含320万欧元货币收益。由于集团现金资产位于多个不同地理位置和货币之间，当用于报告目的汇总为欧元时，相比开盘汇率的任何变化都会导致货币收益或损失。集团约一半资产以欧元计价，亦即此报告使用的货币。英镑和美元均为20%左右，剩余部分为其它货币 - 与集团盈利的比例结构类似。根据国际财务报告准则，这些差异反映在损益表中，汇率的重大变动可能对交易结果产生重大影响。需要明确的是，集团并未参与货币投机活动。

总体而言，我们的五个运营部门的表现符合预期：

德国电力保护系统制造商Piller公司订单略减，但完成了中期目标。虽然Piller公司的主要市场 - 数据中心部门仍然强劲，但我并不期待如去年一样的卓越表现 - 这是该部门的历史记录。美国子公司上半年显著放缓，预计无法完成年度目标。而德国，英国，法国，新加坡和澳大利亚的Piller子公司将弥补这一不足。Piller于2016年底收购德克萨斯州的动能存储设备专家Active Power，根据研发计划宣布推出一款新产品进入市场，虽然同样落后于半年度目标，但对部门的运营结果做出了积极贡献。

汽车焊接设备生产商ARO公司总部位于法国，同时在美国设有制造基地，继续表现非常出色，再次大大超过中期计划。由于大西洋两岸以及中国市场（公司在中国设有组装基地）对ARO技术领先的电阻焊设备的持续强劲需求，即便无法达到与2017年类似的创纪录水平，今年下半年仍将大大超出预期。

德国平张印刷机制造商曼罗兰上半年运营略超中期目标，这主要归功于包装行业对新印刷机的强劲需求。第一季度新设备销售接近自集团接管（2012年2月）以来创纪录的水平，而第二季度回归正常。在经历了剧烈变化之后，如今的印刷行业表现相当稳定，虽然增长缓慢，仍在一个低于曼罗兰基础设施预期的基点运行。合并的最后阶段在此期间得以执行，距离主要生产设施一公里左右的前总部大楼的剩余人员将在年底前搬迁。去年前总部大楼的一部分出租给地区警察局，在此期间与当局达成第二部分的承租协议。期间还采取措施使奥地利和瑞士的市场组织合理化，尽管预计下半年总体会有所放缓，但我预计该业务的表现将与2017年相似：虽然并非极为出色，但仍将对集团运营做出坚实贡献。



德国工厂机械和航空航天零部件制造商Claudius Peters继续受到水泥和钢铁行业投资匮乏的影响，尽管Claudius Peters 中国的订单量超出计划，总体仍有待改善。由于政治局势紧张，与俄罗斯新兴市场进行交易的困难将进一步加剧。然而，在相对较低的业务水平下，工厂机械业务在此期间仍做出积极贡献，航空航天部件部门则按计划进行。

其它业务的表现基本符合预期。包括：食品包装机械专家Bradman Lake; 专业起重机生产商Clarke Chapman; 水泥混合和包装专家Reader Cement Products; 印刷化学品制造商Druck Chemie; 地方性房屋建筑商Oakdale Homes和售后市场业务JND。除Oakdale Homes外，所有业务对运营结果做出了积极贡献。

在集团层面，我们仍在继续寻找机会进一步发展业务，并在上半年花费大量时间寻求实质性的非核心处置目标，如果成功的话，将使集团规模翻倍。然而，最终出价约为我们评估价值的两倍，虽然资产较为优质，但我仍相信我们的报价是公平的。当前的并购活动几乎在所有行业都达到创纪录的水平。在我看来，这是市场周期的顶峰，我们并未被狂热吸引。搜索仍在继续。

长期关注兰利集团的人都了解，尽管拥有类似上市公司的透明度，但兰利控股有限公司仍然完全由私人家族拥有。近年来我的大部分工作重点放在业务的传承方面，家族下一代现已在集团内部牢固确立。我的儿子Bernard五年前加入公司，如今担任集团董事； William于三年半前加入，担任独立运营业务Reader Cement Products的董事总经理。今年3月，我的女儿Charlotte加入了位于德克萨斯州奥斯汀的Active Power集团，负责我们在美国的其它子公司。欢迎Charlotte。

总结这份半年回顾，我对2018年上半年的运营表现非常满意 - 某些业务领域比其它领域较活跃。鉴于我们集团业务的多样化，这是可以预想到的，而贡献较小的领域受到了较多的关注。从今天的角度来看，全年预期是可以实现的。我预计集团将继续产生现金并增加业已非常健康的盈余，超出当机会出现时我们用于进一步发展的运营资本的要求。

Anthony J Langley

主席

2018年7月30日

# 综合收益表

2018年度中期（截至2018年6月30日）

	2017年度 截至12月31日 千欧元	2018年度中期 截至6月30日 千欧元	预测2018年度 截至12月31日 千欧元
收入	903,529	398,224	921,982
销售成本	(593,513)	(256,559)	(613,465)
毛利	310,016	141,665	308,517
净营业费用开支	(199,742)	(99,153)	(208,214)
运营利润	110,274	42,512	100,303
财务收入	1,582	1,038	1,959
财务费用	(48)	(20)	(47)
税前利润	<b>111,808</b>	<b>43,530</b>	<b>102,215</b>
所得税费用	(37,360)	(13,525)	(30,140)
期间溢利	<b>74,448</b>	<b>30,005</b>	<b>72,075</b>

本财务报表根据国际财务报告准则编制 (IFRS)..

“总体来说非常满意”

预计全年税前利润达到1.022亿欧元。





# 综合财务状况表

2018年中期 (截至2018年6月30日)

	2017年度 截至12月31日 千欧元	2018年度中期 截至6月30日 千欧元	预测2018年度 截至12月31日 千欧元
<b>非流动资产</b>			
无形资产	2,985	2,832	2,803
固定资产, 工厂及设备	206,863	208,723	212,795
投资	14	14	14
贸易及其它应收款	3,724	2,068	1,912
递延所得税资产	16,483	15,129	15,200
	<b>230,069</b>	<b>228,766</b>	<b>232,724</b>
<b>流动资产</b>			
库存	163,720	201,508	178,731
贸易及其它应收款	177,961	167,246	177,640
现金及现金等价物	323,036	350,350	391,989
当期所得税退税	7,437	3,015	3,352
	<b>672,154</b>	<b>722,119</b>	<b>751,712</b>
<b>流动负债</b>			
长期贷款的当期部分	54	51	29
当期所得税负债	7,892	6,100	5,256
贸易及其它应付账款	180,831	203,298	192,605
拨备	17,565	18,491	18,776
	<b>206,342</b>	<b>227,940</b>	<b>216,666</b>
流动资产净值	<b>465,812</b>	<b>494,179</b>	<b>535,046</b>
总资产减流动负债	695,881	722,945	767,770
<b>非流动负债</b>			
拨备	1,633	1,383	2,028
长期贷款	39	18	0
交易及其他应付款项	17,350	13,412	12,786
退休福利义务	11,970	12,435	12,679
递延所得税负债	17,539	16,884	17,255
	<b>48,531</b>	<b>44,132</b>	<b>44,748</b>
净资产	<b>647,350</b>	<b>678,813</b>	<b>723,022</b>
<b>股东权益</b>			
股本	71,227	71,227	71,227
并购储备	4,491	4,491	4,491
重估储备	4,935	4,935	4,935
留存收益	566,697	598,160	642,369
总股本	<b>647,350</b>	<b>678,813</b>	<b>723,022</b>

本财务报表根据国际财务报告准则编制 (IFRS)。

# 留存收益对账调节表

2018年中期（截至2018年6月30日）

	2018年度中期 截至6月30日 千欧元	预计2018年度 截至12月31日 千欧元
2018年1月1日	566,697	566,697
期内溢利	30,005	72,075
调整外币汇兑损益	1,458	3,597
期末净收益总额	<b>598,160</b>	<b>642,369</b>

本财务报表根据国际财务报告准则编制 (IFRS).





LANGLEY